



The book was found

The Tooth Fairy Meets El Raton Pérez



Synopsis

The Tooth Fairy has some competition. Meet El Ratón Páez, the charming and adventurous mouse who collects children's teeth in Spain and Latin America. When both the Tooth Fairy and El Ratón Páez arrive to claim Miguelito's tooth, sparks fly under the Mexican-American boy's pillow. Who will rightfully claim his tooth? This magical tale introduces a legendary Latino character to a new audience and provides a fresh take on the familiar childhood experience of losing one's tooth.

Book Information

Hardcover: 32 pages

Publisher: Tricycle Press; 1 edition (March 23, 2010)

Language: English

ISBN-10: 1582462968

ISBN-13: 978-1582462967

Product Dimensions: 9.4 x 0.2 x 11.8 inches

Shipping Weight: 15.2 ounces (View shipping rates and policies)

Average Customer Review: 4.9 out of 5 stars 17 customer reviews

Best Sellers Rank: #359,785 in Books (See Top 100 in Books) #111 in Books > Children's Books > Early Learning > Basic Concepts > Body #1158 in Books > Children's Books > Growing Up & Facts of Life > Family Life > Sleep #3812 in Books > Children's Books > Fairy Tales, Folk Tales & Myths

Age Range: 3 - 7 years

Grade Level: Preschool - 2

Customer Reviews

Kindergarten-Grade 2 • When Miguelito hides his lost tooth under his pillow, he has no idea that he is setting off a power struggle between the English-speaking world's Tooth Fairy and her Spanish-speaking counterpart, El Ratón Páez. The fairy says, "Here is my tooth!" and the mouse replies, "¡Aquí está, mi diente!" This clever tactic helps English-speaking children learn Spanish phrases, and vice versa. The conflict is resolved when the tooth collectors learn to work together, imparting a universal lesson about sharing and cooperation. Young readers may not consciously recognize this tale as a metaphor for growing up in two cultures, but the story does model how to successfully negotiate a bicultural life by celebrating both aspects of Miguelito's Mexican-American heritage. Lintern's pencil illustrations were edited in Photoshop to give them a

sparkly, ethereal quality that perfectly suits this modern fairy tale. The back matter includes the origins of tooth-collecting creatures in the folklore of English and Hispanic cultures. An excellent selection for libraries serving bicultural families. — Mary Landrum, Lexington Public Library, KY Copyright © Reed Business Information, a division of Reed Elsevier Inc. All rights reserved.

Review, *Through the Looking Glass*, June 1, 2010: "This delightful picture book combines the traditions of Latin countries with those of Anglo Saxon ones bringing together the Tooth Fairy (who is English in origin) and El Raton Perez (who first appeared in a book in Spain in 1894.) Children who are about to lose a tooth will greatly enjoy this story about cooperation and friendship." Review, *School Library Journal*: "When Miguelito hides his lost tooth under his pillow, he has no idea that he is setting off a power struggle between the English-speaking world's Tooth Fairy and her Spanish-speaking counterpart, El Ratón Pérez.... Young readers may not consciously recognize this tale as a metaphor for growing up in two cultures, but the story does model how to successfully negotiate a bicultural life... An excellent selection for libraries serving bicultural families." "A marvelous story merging cultures seamlessly and with great humor. Adults will enjoy this read-aloud just as much as kids." — Sandra Cisneros, award-winning author of *The House on Mango Street*

My oldest boy, Miguel, is mixed Caucasian and Hispanic... so this is absolutely perfect for him! He loved it!

Grandkids love this book. Heard author speak so had to get book.

The book is well written and has a special way to integrate both cultures perfectly. I can not rave enough about this book. My son just lost his tooth and he didn't really get the concept of the raton which is my culture. Now he talks about him and the tooth fairy and how they work together. Genius idea! Thank you so much to the author for making this time so magical

Beautiful story! my son loved it. He lost his tooth very soon, and this helps a lot to let him know the story.

Author writes bilingually and each of his stories tells a bit of his own life. Here is North and South American collectors of teeth who meet and by combining their abilities are able to form a friendship.

Great way of showing how cultures can accept and enjoy their differences and similarities.

Love this book!! Good quality as described by the seller

Very clever story line.

I was researching books to purchase for my Spanish class when I came across Renée Colato LaJoya's collection of books. I instantly fell in love with these books! I ordered 3 of his books. Today I read The Tooth Fairy Meets el Raton Perez to my native Spanish speakers, and to my non-native Spanish students. It was amazing to see that they were just as excited about the book as I was. My students believed both the Toothfairy and el Raton Perez deserved Miguelito's tooth, and were very excited once they learned they would both share the tooth. My students were able to make connections to the book because they all knew about the toothfairy but many of their parents spoke to them about el Raton. Thank you Renée Colato LaJoya for creating books that children could relate to. Renée Colato LaJoya is a new favorite author for my students, and they can't wait to read more of his books! Definitely a must-have for any children's library....

[Download to continue reading...](#)

The Tooth Fairy Meets El Raton Perez The Dance Fairies Boxed Set (7 Books) (Rainbow Magic, #1: Bethany the Ballet Fairy; #2: Jade the Disco Fairy; #3: Rebecca the Rock 'n' Roll Fairy; #4: Tasha the Tap Dance Fairy; #5: Jessica the Jazz Fairy; #6: Serena the Salsa Fairy; #7: Isabelle the Ice Dance Fairy) Matt the Rat Fights Back / Raton Mateo Se Defiende (Matt the Rat (Bilingual)) Fairy Companions Coloring Book - Fairy Romance, Dragons and Fairy Pets (Fantasy Art Coloring by Selina) (Volume 4) Throw Your Tooth on the Roof: Tooth Traditions from Around the World Our Cuisinart Ice Cream Recipe Book: 99 Ways to Frozen Yogurt, Soft Serve, Sorbet or MilkShake that Sweet Tooth! (Sweet Tooth Endulgences) (Volume 1) Our Cuisinart® Ice Cream Recipe Book: 125 Ways to Frozen Yogurt, Soft Serve, Sorbet or MilkShake that Sweet Tooth! (Sweet Tooth Indulgences) Transformers: More Than Meets the Eye (2011-) Vol. 1: More Than Meets the Eye v. 1 Tooth Fairy's Night (Step into Reading) The Berenstain Bears and the Tooth Fairy Arthur Tricks the Tooth Fairy (Step-Into-Reading, Step 3) The Tooth Fairy (Peppa Pig) Franklin and the Tooth Fairy The Night Before the Tooth Fairy Fairy House: How to Make Amazing Fairy Furniture, Miniatures, and More from Natural Materials Fairy Fantasy: Enchanting Fairy Adult Coloring Book The Complete Fairy Tales of Hans Christian Andersen: 127 Stories in one volume: From the most beloved writer of children's stories and fairy tales, including ... Nightingale, The Emperor's New

Clothes... GOLDBLOCKS & THE THREE BEARS (Level 2): Learn ENGLISH Through Fairy Tales
(Japanese Edition) (Foreign Language Through Fairy Tales) BEAUTY & THE BEAST (Level 3):
Learn ENGLISH Through Fairy Tales (Korean Edition) (Foreign Language Through Fairy Tales)
Minecraft Fairy Tales : Complete Series (Minecraft Fairy Tales Series Book 10)

[Contact Us](#)

[DMCA](#)

[Privacy](#)

[FAQ & Help](#)